



Unser Mühldorf



Nr. 03/2019

Mühldorfer Gemeindeblatt

September



Im Brennpunkt

Interview mit der neuen Direktorin
der Volksschule Mühldorf auf

Seite 3

Mühldorfer Ferienspiel

Fotos und Infos auf den

Seiten 6 - 7

WeinSteinBike

Wachau

Bericht auf den

Seiten 20 - 21

Termine

Wissenswertes auf den

Seiten 22 - 23



Sehr geehrte
Gemeindebürgerinnen und
Gemeindebürger!
Liebe Jugend!

Die Ferien sind zu Ende gegangen und somit neigt sich der Sommer auch dem Ende zu. Dieser Sommer war geprägt von großer Hitze ohne nennenswerte Niederschläge.

In unserer Gemeinde hat sich in den Ferien doch einiges getan.

Der Kindergarten Trandorf wurde umgebaut und wir konnten mit Beginn des neuen Kindergartenjahres in den neugestalteten Räumlichkeiten starten. Bei dieser Gelegenheit möchte ich mich bei allen beteiligten Firmen bedanken, dass sie pünktlich mit den notwendigen Arbeiten fertig waren und wir mit den Nacharbeiten und Einrichten beginnen konnten. Ich hoffe, die Kinder und die Kindergartenpädagogin fühlen sich in dem „neuen“ Kindergarten wohl.

Wie in der Ausgabe im Juni schon angekündigt, wurde die Marktgemeinde Mühldorf in den Prozess der Dorferneuerung aufgenommen. Um mit gezielten Projekten starten zu können, wird in einer Sitzung im

Oktober der 2. Workshop zur Erstellung eines Konzeptes stattfinden. Dazu wird noch eine gesonderte Einladung ergehen. Ich hoffe auf rege Beteiligung, da es hier um die Wünsche und Anliegen der Bevölkerung geht.

Es soll ein Leitbild für die nächsten 4 Jahre erarbeitet werden. Das Leitbild stärkt die Identität nach innen, gleichzeitig aber auch das Image nach außen und dient als Orientierung für alle Bewohnerinnen und Bewohner in Mühldorf, als gemeinsame Basis, als Richtschnur und zur Motivation zum gemeinsamen Arbeiten.

Das Leitbild soll helfen:

- die Zukunft positiv zu gestalten
- neue Aufgaben optimal zu bewältigen
- Entwicklungen vernetzt zu betrachten
- einen breiten Konsens bei

Entscheidungen herzustellen

- die Interessen zu bündeln
- die Kräfte und Potentiale zu konzentrieren

Das Leitbild ist der Rahmen, ein „roter Faden“ für die Zukunft. Dazu möchte ich gerne einladen.

Erstmalig in diesem Sommer wurde vom Generationentreff Mühldorf ein Ferienspiel für Kinder veranstaltet. Dieses erfreute sich reger Beteiligung. Ich möchte mich bei den Organisatorinnen ganz herzlich bedanken. Bericht und Fotos dazu finden sie im Blattinneren.

Ich wünsche allen Mühldorferinnen und Mühldorfern einen schönen Herbst. Den Schülerinnen und Schülern wünsche ich viel Erfolg beim Lernen.

Ihre/Eure Bürgermeisterin
Beatrix Handl

ÖSTERREICHISCHES ROTES KREUZ

Im Rahmen der Blutspendekampagne im Dorfgemeinschaftshaus in Mühldorf am 09.07.2019 wurden verdiente Blutspender mit Ver-

dienstmedaillen in „Gold mit bronzenem Lorbeerkrantz“ für 100, „Gold“ für 75 und „Silber“ für 50 Blutspenden geehrt.



v.l.n.r.: Bgm. Beatrix Handl, Walter Starkl (Silber), Alois Westermayr (Gold) und Rainer Kaupper (Gold mit bronzenem Lorbeerkrantz) mit dem Arzt des Roten Kreuzes Österreich

I M



B R E N N P U N K T

RUTH EDER NEUE VOLKSSCHULDIREKTORIN

Seit Anfang Februar 2019 leitet Frau Ruth Eder, BEd MA die Volksschulen Mühldorf und Spitz. Mit September wurde sie ebenfalls mit der Leitung der Neuen Mittelschule (NMS) Wachau betraut.



MGB: Frau Eder, die Eltern der Volksschulkinder kennen Sie. Möchten Sie sich auch den Bürgerinnen und Bürgern von Mühldorf vorstellen?

Eder: Ich wohne in Engabrunn, bin verheiratet und habe zwei Kinder. Zu meinen Hobbys zählen Reiten und meine Hunde.

Nach der Matura habe ich die Ausbildung für das Lehramt der Volksschule, der Allgemeinen Sonderschule sowie für Deutsch und Biologie für die Neue Mittelschule (NMS) absolviert. Zusätzlich habe ich den Master für „Educational Leadership“ abgeschlossen

sowie eine Montessoriausbildung und die Lernberatung für Mathematik. Ich war bereits in allen Schularten von Volksschule, Sonderschule und zuletzt in der NMS Krems tätig, dort war ich bereits Leiterstellvertreterin.

MGB: Was hat Sie nach Mühldorf gezogen?

Eder: Der Schulqualitätsmanager RegR Alfred Grünstäudl ist auf mich zugekommen und hat mir die Leitung der beiden Volksschulen angeboten. Ich fand, dass dies eine spannende Aufgabe wäre.

Da habe ich zugesagt und bisher habe ich diese Entscheidung nicht bereut.

MGB: Warum sind Sie Lehrerin geworden?

Eder: Ich bin da sicherlich familiär vorbelastet, denn auch schon meine Mutter war Volksschullehrerin und später auch Direktorin. Erste Erfahrungen beim Unterrichten habe ich bereits beim Reitunterricht gesammelt und es hat mir damals schon Spaß gemacht. So hat alles angefangen und es macht mir immer noch Freude.

MGB: Welche Herausforderungen kommen auf Sie als Leiterin von 3 Schulen zu?

Eder: Ein großes Problem sind sicherlich die sinkenden Schülerzahlen in der NMS, die zum Teil jetzt

schon spürbar sind. Dies hängt einerseits von geburtsschwachen Jahrgängen ab sowie von einer Abwanderung in die Gymnasien im Umkreis.

Mein Ziel ist es, die Attraktivität des Standortes zu steigern. Neben einem Schwerpunkt für EDV soll es in Zukunft auch einen Schwerpunkt für Ökologie geben.

So soll das Schulgebäude in Spitz in Zukunft eine Bildungseinrichtung für alle sein, da auch die Musikschule im selben Gebäude ist, was eine bessere Ressourcennutzung mit sich bringt.

Die geburtsschwachen Jahrgänge machen sich aber auch in Mühldorf bemerkbar.

Derzeit gibt es 2 Klassen (1. + 2. Klasse und 3.+4. Klasse). In meinem Team der VS Mühldorf sind derzeit 5 Lehrerinnen.

MGB: Welche Aktivitäten haben Sie geplant?

Eder: Es ist mir ein Anliegen, die Schulmilch aus dem Waldviertel in Mühldorf wieder einzuführen.

Im Moment arbeite ich gerade das Programm für eine unverbindliche Übung zum Thema „Ökologie und Natur“ aus. Weiters möchte ich auch die Zusammenarbeit mit dem Naturpark Jauerling ausbauen.

MGB: Herzlichen Dank für das Gespräch!

HILFSWERK NIEDERÖSTERREICH

Gemeinsam finden wir die passende Lösung für Sie und Ihre Familie.

- Hauskrankenpflege, Heimhilfe
- Mobile Physio- & Ergotherapie, Logopädie
- Mobile Pflege- und Demenzberatung
- Unterstützung pflegender Angehöriger
- Notruftelefon, Schlüsselsafe
- Menüservice – Ihr Restaurant zuhause
- (Mobile) Tagesmütter/-väter
- Kinderbetreuung in Gruppen, Lerntraining
- Klinisch-psychologische Diagnostik
- Familienberatung, Psychotherapie
- NÖ Frauentelefon 0800 800 810
- NÖ Krisentelefon 0800 20 20 16

HILFSWERK NIEDERÖSTERREICH
T 02742/249 | service@noe.hilfswerk.at

 noe.hilfswerk
 hilfswerkniederoesterreich

www.hilfswerk.at/niederoesterreich



HILFSWERK

Gemeinsam
Wege gehen.

GEMEINDE INTERN

Gemeinderatsbeschlüsse

In der Sitzung vom 11.06.2019 fasste der Gemeinderat folgende Beschlüsse:

In der Marktgemeinde Mühldorf Infrastruktur GmbH übernimmt Herr Ing. René Thaller die Aufgaben von Herrn Erwin Höbartner als Geschäftsführer.

Dem entsprechend erfolgte die Bedienstetenzuweisung von Herrn Ing. René Thaller an die Marktgemeinde Mühldorf Infrastruktur GmbH.

Der Bericht des Abschlussprüfers zum Jahresabschluss 2018 der Marktgemeinde Mühldorf Infrastruktur GmbH wurde dem Gemeinderat vorgelegt.

Der Bericht der gemeindeeigenen Gebarungsprüfung vom 27.05.2019 wurde dem Gemeinderat zur Kenntnis gebracht.

Der 1. Nachtragsvoranschlag für das Haushaltsjahr 2019 wurde beschlossen.

Für die Umsetzung folgender Projekte wurden Darlehen aufge-

nommen und die entsprechenden Darlehensurkunden unterfertigt:

ABA Mühldorf, BA05, Burgsteig: EUR 38.100,--

Sanierung Kindergarten II in Trandorf: EUR 210.000,--

Wege- und Straßenbaumaßnahmen: EUR 70.000,--

Asphaltierungsarbeiten im Betriebsgebiet (im Bereich der Fa. Hick) wurden an Fa. Malaschofsky, vergeben.

Die Sanierung des Innenhofs der Gemeinde wird von Fa. Jägerbau Pöggstall Baugesellschaft m.b.H. durchgeführt.

VB Sonja Lorenz wurde zur neuen Kassenverwalterin-Stellvertreterin bestellt.

Die Marktgemeinde Mühldorf beantragt die Aufnahme in die Aktion NÖ Dorferneuerung.

Der Satzungsänderung des Gemeindeabwasserverbandes Krems wurde zugestimmt.

Die Ferienbetreuung an der Volksschule wurde beschlossen.

Die Elternbeiträge für die

Schulische Nachmittagsbetreuung wurden angepasst.

Gemeindevorstandsbeschlüsse

In den Sitzungen vom 04.06.2019 und 20.08.2019 wurde Folgendes beschlossen:

Für den Bauhof wurde ein Gasmessgerät angeschafft.

Die Fenster im Innenhof des Gemeindeamtes wurden von Fa. Raiffeisen-Lagerhaus Mostviertel Mitte erneuert.

Das Projekt „Welterbesteig Wachau“ wird bis 2021 weitergeführt. Der Gemeindebeitrag dafür beträgt EUR 2.050,-- pro Jahr.

Der Gemeindebeitrag für Dorferneuerung - Umsetzung Mühldorf für die nächsten 4 Jahre beträgt EUR 4.310,-- pro Jahr.

Anlässlich der Jubiläen „25 Jahre Europadiplom Wachau“ und „20 Jahre UNESCO Welterbe Wachau“ werden vom Verein Welterbege- meinden Wachau Imagefilme produziert, an denen sich die Gemeinde Mühldorf mit EUR 500,-- beteiligt.

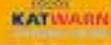
FÜR IHRE SICHERHEIT
ZIVILSCHUTZ-PROBEALARM

in ganz Österreich am Samstag
5. Oktober 2019
zwischen 12:00 und 12:45 Uhr

Mit mehr als 8.000 Sirenen sowie über KATWARN Österreich/Austria kann die Bevölkerung im Katastrophenfall gewarnt und alarmiert werden. Um Sie mit diesen Signalen vertraut zu machen und gleichzeitig die Funktion und Reichweite der Sirenen zu testen, wird einmal jährlich von der Bundeswarnzentrale im Bundesministerium für Inneres mit den Ämtern der Landesregierungen ein österreichweiter Zivilschutz-Probealarm durchgeführt.

DIE BEDEUTUNG DER SIRENENSIGNALE

SIRENENPROBE	 15 min	
WARNUNG	 3 min gleichbleibender Dauer	<p>Herannahende Gefahr! Radio oder Fernseher (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) einschalten, Verhaltensmaßnahmen beachten.</p> 
ALARM	 1 min, auf- und abwechselnde Phasen	<p>Gefahr! Schützende Bereiche bzw. Räumlichkeiten aufsuchen, über Radio oder Fernsehen (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) dargegebene Verhaltensmaßnahmen befolgen.</p> 
ENTWARNUNG	 1 min gleichbleibender Dauer	<p>Ende der Gefahr. Weitere Hinweise über Radio oder Fernsehen (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) beachten.</p> 




www.katwarn.at

Weitere Informationen
bei Ihrer Serviceorganisation:

NÖ Zivilschutzverband
3430 Tulln, Langenlaberner Straße 106
Telefon: 02272/61820 – Mail: noezsv@noezsv.at

www.noezsv.at



GRATULATIONEN DURCH DIE GEMEINDE


Am 20.8.2019 lud die Gemeinde die Jubilare von Juli bis September 2019 in den Landhof Buchberger.

Foto: stehend v.l.: GR Albert Parisot, Vbgm. Ing. Friedrich Höller,

Josef Salomon, Hermine Haberl, Hermann Haberl (80. Geburtstag), Hermann Weichselbaum (80. Geburtstag)

sitzend v.l.: Brunhilde Salomon

(80. Geburtstag), Bgm. Beatrix Handl, Theresia Weichselbaum, Elisabeth Bauer (80. Geburtstag), Maria Lackner (80. Geburtstag), Johann Traxler

sicht perfekt : sitzt perfekt

 waldviertel optik
 und akustik

Hörgeräte Aktion

€ 200,- Gutscheine

Gültig bis Ende Oktober 2019,
 bei Doppelversorgung
 ab einer Zuzahlung von € 1.800,-

Batterien 2+1 Gratis

www.waldvierteloptik.at 



Leistungen:

- unverbindlich und diskreter GRATIS HÖRTEST
- persönliche Beratung mit unseren top geschulten Hörakustikern
- alle 5 Jahre Anspruch auf eine Krankenkassenleistung
- Abrechnung mit allen Krankenkassen
- Gratis Service aller Hörgeräte auch Fremdgeräte
- Durchführung aller kleinen Reparaturen, sofort vor Ort durch unser Fachpersonal

Wie geht es?

Hörberatungstermin zu unseren Öffnungszeiten vereinbaren und sich durch unser geschultes Fachpersonal unverbindlich beraten lassen:

Würnsdorf – Tel.: 02758 / 348 15
 Purgstall – Tel.: 07489 / 204 40
 Waldhausen – Tel.: 07260 / 452 98
 Hausmening – Tel.: 07475 / 541 37
 Ybbs – Tel.: 07412 / 552 27
 Spitz – Tel.: 02713 / 300 42
 Melk – Tel.: 02752 / 510 02

1. MÜHLTORFER FERIEUSPIEL MIT DEM GENERATIONENTREFF DURCH DIE SOMMERFERIEN!

Zum 1. Mal veranstalteten wir mit dem Generationentreff das Mühltdorfer Ferienspiel.

Bei unterschiedlichen Aktivitäten und Workshops konnte die Ferienzeit für die Kinder abwechslungsreich gestaltet werden.

Workshop „Fledermäuse“ am 03.07.2019

Wir lernten interessante Dinge über Fledermausarten, durften die Geräusche der Fledermäuse erraten, Rätsel lösen oder Fledermausmasken basteln.



Ausflug zur Hohen Wand am 18.07.2019

Zeitig am Morgen fuhren wir nach Zweiersdorf an der Hohen Wand, wo wir den Biosafterzeuger Mohr-Sederl besuchten. Nach einer interessanten Führung kosteten wir uns durch das Saftangebot. Danach „erkletterten“ wir mit dem Bus über eine kurze, aber sehr anspruchsvolle Bergstraße die Hohe Wand. Beim

Postl-Wirt machten wir Halt. Wer wollte, begab sich über den Sky Walk in schwindelnde Höhen und warf einen Blick auf die schroffen Felswände. Nach dem Mittagessen fuhren wir zum Tierpark. Dort erwartete die Kinder eine Rangerin, die sie durch den Tierpark führte, mit vielen Stationen und Tierfütterung. Um 17 Uhr traten wir müde, aber mit vielen neuen Eindrücken die Heimfahrt an.

Kreativtag am 30.07.2019

Mit großer Begeisterung, viel Kreativität und Fantasie gestalteten die Kinder die Tische im Schulgarten. Nach dem gemeinsamen Mittagessen in der Schule wurden noch Betonsteine für den Garten, Billets für die Gemeinde sowie Keilrahmenbilder gestaltet. Alle hatten großen Spaß dabei und der Tag wurde fast zu kurz!!



Kochen mit Kids am 06.08. und 08.08.2019

In 2 Gruppen zauberten die Kinder gemeinsam mit Traude Palmethofer ein tolles Menü: Zucchini-suppe mit Gemüse aus dem Garten, Fleischstrudel und Schinkenkipferl mit Sommersalaten sowie köstliche Himbeermuffins – von den Kindern sehr liebevoll verziert – wurden gemeinsam verspeist. Die Freude und die Begeisterung beim Kochen waren wirklich sehr groß!



„Auf zu den Bienen“ hieß es am 13.08.2019.

Wir durften Fam. Gschwandner in Trandorf besuchen und dort viel Interessantes über Bienen und die Honigerstellung erfahren. Die Bienenstöcke wurden besucht und alle Kinder durften bei der Vorbereitung fürs Honigschleudern helfen und dann dabei zusehen. Zum Abschluss durfte der frisch geschleuderte Honig verkostet und auch als Kostprobe mit nach Hause genommen werden.



1. MÜHLDORFER FERIENSPIEL FORTSETZUNG

Zu einem musikalischen Nachmittag lud der Workshop vom Musikverein am 23.08.2019 ein.

Instrumente durften ausprobiert werden und ein kleines Orchester wurde zusammengestellt, um gemeinsam zu musizieren. Auch konnte gerätselt und gebastelt werden. Zum Schluss wurden alle vom Musikverein Mühltal bei einer Grillerei verköstigt.



In der letzten Ferienwoche fand noch das „Erlebnis Bauernhof“ statt, auf Grund der großen Nachfrage gleich zweimal – am 27.08. und 28.08.2019.

Wir besuchten Fam. Penner in Povat. Beim gemeinsamen Brötchen backen bekamen die Kinder auch viele Informationen darüber. Danach ging es natürlich hinaus – zum Gemüsegarten und zu den Tieren. Alle durften bei der Fütterung sowie bei der Stallarbeit helfen, beim Melken zuschauen sowie als Highlight für manche mit dem Traktor mitfahren! Zum Schluss gab es auch hier eine tolle Jause!

oder ein Ratespiel bei der Station des Jugendrotkreuzes machen. Als Höhepunkt fand eine Zaubervorstellung statt. Für das leibliche Wohl sorgte der Generationentreff.



Den Abschluss bildete das „Kinder-Insel-Fest“ am 31.08.2019 beim Feuerwehrhaus in Elsarn.

Bei unterschiedlichen Stationen durften die Kinder sich im Bogenschießen versuchen, Seifenblasen machen, Gummistiefel-Weitwerfen, ein Sandbild gestalten

Ein ganz herzliches Dankeschön an alle Sponsoren, Freiwilligen und Unterstützer des 1. Mühltal Ferienspiels sowie an die vielen interessierten Kinder, ohne die es nicht funktioniert hätte!

Wie jedes Jahr fand auch heuer wieder eine **Sommerkulturfahrt** vom Generationentreff statt. Wir besuchten am 11.08. die Sommerarena in Baden und ließen uns in „Zigeunerliebe“ von Franz Lehár in die Operettenwelt entführen. Vorher erkundeten wir Baden mit seinen vielen schönen Sehenswürdigkeiten.



FRIEDHOFSANGELEGENHEITEN

Da immer wieder Probleme und Fragen, den Friedhof und die Grabstellen betreffend, auftauchen, informieren wir Sie an dieser Stelle über wichtige Punkte der Friedhofsordnung unserer Pfarre:

1. Die Pfarre Mühldorf-Niederranna hat im September 2013 die derzeit gültige Friedhofsordnung für die pfarreigenen Friedhöfe in Niederranna und in Trandorf erlassen.

2. Sämtliche Grabstellen sind Eigentum der Pfarrkirche; an ihnen bestehen nur Nutzungsrechte. Die Entrichtung einer Grabstellengebühr berechtigt zur Benützung einer Grabstelle auf die Dauer von 10 Jahren. Nach dieser Zeit erlischt das Benutzungsrecht, wenn es nicht rechtzeitig erneuert wird (Entrichtung der Grabstellengebühr).

3. Die Erneuerung des Benutzungsrechtes kann vom Pfarrkirchenrat verweigert werden, wenn während der letzten 2 Jahre des abgelaufenen Benützungszeitraumes die Grabstelle in einem verwahrlosten Zustand belassen worden war.

4. Die Errichtung einer Einfriedung sowie eines Grabdenkmals ist an die Bewilligung der Friedhofsverwaltung gebunden, d.h. vor Beginn der Arbeiten ist diese Bewilligung bei der Friedhofsverwaltung (Pfarrkirchenrat) einzuholen.



5. Der Grabinhaber ist für alle Schäden haftbar, die in Folge seines Verschuldens durch Umstürzen des Denkmals oder Grabsteines bzw. Abstürzen von Teilen desselben verursacht werden. Die Grabstellen sind mit ihren Denkmälern vom Nutzungsberechtigten stets in gutem Zustand zu halten. Bei Nichtnachkommen dieser Verpflichtung ist der Nutzungsberechtigte schriftlich, bzw. durch Anschlag an der Friedhofstafel aufzufordern, den Schaden zu beheben. Nach erfolgloser Aufforderung steht der Friedhofsverwaltung das Recht zu, das Denkmal auf Kosten des Grabinhabers zu sichern, bzw. zu entfernen.

6. Grabmäler, Einfriedungen, ..., die nach Ablauf des Nutzungsrechtes von den Nutzungsberechtigten nicht entfernt worden sind, werden auf Kosten der Nutzungsberechtigten weggeschafft und gehen in das Eigentum der Pfarre über.

7. Der Friedhof ist eine kirchlich geweihte, heilige Stätte. Die Besucher haben sich daher der Würde des Ortes entsprechend zu verhalten. Das Mitnehmen von Tieren sowie die Verunreinigung und Beschädigung der Friedhofseinrichtungen ist verboten.

8. Für die Entsorgung des Mülls stehen Restmüllcontainer und der Platz rechts hinter der Kirche (östliche Seite) für kompostierbares Material zur Verfügung. In die Restmüllbehälter darf nur Restmüll entsorgt werden. Papier und Pappkarton gehören in die Papiertonne, die jedem Haushalt zur Verfügung steht, Glas in die Glascontainer – und Batterien sind Sondermüll!!! Der „Müllplatz“ ist nur für kompostierbare Abfälle vorgesehen – und das bitte nicht entlang der gesamten Friedhofsmauer, sondern nur im südöstlichen Bereich. Kranzschleifen, Plastikabfälle, Ton- und Keramikschalen sind kein kompostierbarer Müll!

9. Den Friedhof betreffende Informationen finden Sie auch auf <https://www.pfarre-muehldorf.org/index.php/2-uncategorised/472-friedhofsangelegenheiten>

10. Friedhofsverantwortlicher für Trandorf ist derzeit Wolfgang Sekora, für Niederranna Karl Höbartner.

Wir bitten um Beachtung dieser Regelungen.

die baufirma ihres vertrauens
modern und flexibel

Jägerbau
pöggstall

pöggstall – mühldorf – krems

tel. 02758/2333

Wir sind Mitglied der

BAU



www.jaegerbau.at



PFARRE MÜHLDORF - NIEDERRANNA

Fußwallfahrt:

Seit 1984 pilgern jährlich zu Maria Himmelfahrt Gläubige aus unserer Pfarre zu Fuß nach Maria Laach.

Von Mühldorf geht es über die Kirche Trandorf, die Kapelle Zeining, das „Nonnersdorfer Kreuz“, wo jeweils in kurzen Andachten die Anliegen der Wallfahrt, Schöpfung und Familie überlegt werden, zur Gnadenmutter.

Professor Spindelböck feierte heuer mit vielen Pilgern – sehr viele kamen auch mit dem Auto nach Maria Laach – den Wallfahrtsgottesdienst mit Kräuterweihe.

Gäste im Pfarrhof:

50 Kinder, Ministranten aus den Pfarren Weißenkirchen, Wösendorf, Weinzierl und St. Johann, Sportler und Sportlerinnen aus Weißenkirchen, haben am Montag, dem 1. Juli 2019, mit ihren Betreuerinnen und Betreuern den Pfarrhof und Pfarrgarten „erobert“ – Zelte wurden aufgebaut, Feuerstelle und Fahnenmast errichtet und ein richtiges Zeltlager konnte beginnen.

Drei Tage lang verbrachten die Kinder bei lustigen Spielen, interessanten Aufgaben, ausgezeichnete Lagerküche und in äußerst guter Laune ungetrübte Stunden.



Beim Lagergottesdienst mit Pfarrer Mag. Przemyslaw Kocjan am Dienstagabend durften wir mitfeiern und die ausgezeichnete Stimmung im Lager miterleben.

So wie im Vorjahr übernachteten vom 31. Juli auf den 1. August 11 junge Französisinnen und Franzosen im Pfarrhof.

Die Gruppe junger Katholiken ist drei Wochen lang in Österreich und Ungarn zu Fuß und mit der Bahn unterwegs. Über Melk und Maria Laach sind sie zu uns gewandert, über den Welterbesteig ging es dann am nächsten Tag weiter nach Spitz und Weißenkirchen. Von dort zu Fuß nach Krems und mit der Bahn nach Wien und von dort nach Budapest.

Mag. Karl Höbartner

TERMINE:

29.09.2019 Erntedankfest:
8:15 Uhr Prozession mit Erntekrone, Kindern aus Schul- und Kindergartengemeinschaft sowie dem Musikverein zur Kirche; 8:30 Uhr Messe, anschließend Agape im Pfarrgarten/Pfarrhof

20.10.2019 Missionssonntag: 8:30 Uhr Hl. Messe, anschließend Jugendaktion (Verkauf von Süßigkeiten zugunsten von „missio“).

10:00 Uhr Messe Kirche anschließend

Trandorf, Jugendaktion

09.11.2019 Gedenkabend für Verstorbene aus 2019:

17:00 Uhr Gedenkandacht in der Pfarrkirche

30.11.-01.12.2019 Adventmarkt der Pfarre im Dorfgemeinschaftshaus

14.12.2019 – Roratemesse:

6:30 Uhr Gottesdienst mit Kerzen-



NATURPARK JAUERLING-WACHAU

Einladung: Naturpark-Zukunftswerkstatt am 26. September in Mühldorf

Seit Anfang des Jahres hat der Naturpark Jauerling-Wachau einen Dialog mit den Naturparkbewohnern gestartet, um ein Naturparkkonzept zu erstellen, das eine Vision, Ziele und Maßnahmen für die Zukunft des Naturparks definiert. Im Naturpark haben im Jänner und im Juni 2019 Workshops in allen sieben Naturparkgemeinden von Aggsbach Markt, Emmersdorf, Maria Laach, Mühldorf, Raxendorf, Spitz bis Weiten stattgefunden. Rund 100 Teilnehmer gaben eindrucksvoll davon Zeugnis, sich für die Zukunft des Naturparks zu interessieren und brachten ihre Ideen ein.

Im Rahmen der Naturpark-Zukunftswerkstatt am 26. September 2019 in Mühldorf, Gasthof Weißes Rössl, von 16 - 21 Uhr, wird zusammen mit den Bewohnern des Naturparks eine gemeinsame Vision für den Naturpark erarbeitet.

Sie sind herzlich eingeladen!

Anmeldung unter info@naturpark-jauerling.at bzw. 02712/ 20332 erwünscht!

Lange Nacht der Naturparke: Fledermäuse entdecken am 21. September in Mühldorf!

Passend zum Jahresthema des Saftladen-Malwettbewerbs veranstaltet der Naturpark die heurige Lange Nacht der Naturparke zum Thema Fledermäuse! Entdecken Sie am 21. September 2019 ab 18:30 Uhr - gemeinsam mit dem Naturparkteam und der Fledermausexpertin Katharina Bürger von der KFFÖ - die nächtliche Welt der Fledermäuse. Es erwarten Sie eine köstliche Naturpark-Jause zur Stärkung und ein spannendes Kinderprogramm. In einer Kunstaustellung können Sie die prämierten Fledermaus-Bilder des Saftladen-Malwettbewerbs bestaunen. Bei Sonnenuntergang startet ein geführter Abendspaziergang durch Mühl-



dorf. Dabei werden Sie sogar die Fledermausrufe durch einen speziellen Detektor hören, sowie alles über die Lebensweise der Fledermäuse im Naturpark Jauerling-Wachau erfahren. Spaß für die ganze Familie garantiert!

21.09.2019; 18:30 – 20:30 Uhr, Treffpunkt Volksschule Mühldorf, Niederranna 14, 3622 Mühldorf

Exkursionsbeitrag inkl. Jause: Erwachsene: 10 Euro, Kinder ab 6 Jahren: 3 Euro.

Freunde des Naturparks bekommen 50 % Ermäßigung.

typisch Saubermacher

Bist auch du typisch untypisch?
Dann bewirb dich jetzt!

Ozan, 38

Saubermacher Fahrer
Schriftsteller & Poet

Sandro, 23

Saubermacher Fahrer
Motocrossfahrer
& Bastler

Wir suchen

LKW-FAHRER/INNEN

die im Team Großes bewegen.

saubermacher.at/karriere

NATURPARK JAUERLING-WACHAU

Drei neue Naturparkschulen, herzlich willkommen!

Am 7. Juni 2019 wurde sowohl der Volksschule Spitz als auch der Volksschule Mühldorf und am 14. Juni 2019 der NNÖMS Emmersdorf das Prädikat Naturparkschule verliehen. Dieses Prädikat steht für eine enge Verbundenheit der Schulen zur Natur und dem Naturpark.

Gemeinsam mit der bereits seit 2017 ernannten Naturparkschule Maria Laach gibt es nun vier Naturparkschulen im Naturpark Jauerling-Wachau. Dies ist ein starkes Zeichen für die positive Bildungsarbeit im Naturpark Jauerling-Wachau.



Trockensteinmauer bei Stauferhütte errichtet!

Von 18. bis 20. Juli werkten 8 Kursteilnehmer unter der Leitung von Rainer Vogler an der Errichtung einer Trockensteinmauer bei der Stauferhütte neben der Aussichtswarte in Oberndorf am Jauerling. Die drei Tage präzise Arbeit haben sich gelohnt: Die Trockensteinmauer fügt sich als neuer wertvoller Lebensraum perfekt in die Landschaft ein. Damit wird Unterschlupf für eine Vielfalt an Spinnen, Bienen, Käfern, Eidechsen und Co. geboten.

Wir bedanken uns bei den fleißigen Kursteilnehmern für ihren Einsatz. Somit wurde der erste Stein



zum Umbau der Stauferhütte als Umweltpädagogikhaus gelegt; die Renovierungsarbeiten der Hütte starten demnächst. Die Trockensteinmauer wurde mit Unterstützung vom Land NÖ und der Europäischen Union errichtet.

"24/7" Bauernladen in Raxendorf und in Maria Laach

Ein neuer Trend setzt sich durch: Die auf Vertrauen basierenden Selbstbedienungsläden mit regionalen Spezialitäten, die „nonstop“ geöffnet sind! Im Naturpark gibt es bereits zwei davon: In Raxendorf betreibt Karin Stadler seit März den Hofladen Milchhof Stadler. In Maria Laach wurde der 24 Stunden/7 Tage die Woche-Selbstbedienungsladen vom Bauernmarkt im Juli eröffnet. Ab jetzt ist es möglich Nudeln, Marmelade, Honig, Brot, Milch, Fruchtsirup, Mohnprodukte, Eier, Joghurt und Co. rund um die Uhr einzukaufen. So einfach geht's: Die in der Region produzierten Schmankele aussuchen und das Geld in die Kassa legen. Der Naturpark freut sich riesig über diese Initiativen und

wünscht den Betreiberinnen und Betreibern viel Erfolg. Greifen Sie zu, liebe Naturpark-Interessierte!

Bauernmarkt Maria Laach
Stefan Zauner
3643 Maria Laach 18

Hofladen Milchhof Stadler
Karin Stadler
Lehdsdorf 10
3654 Raxendorf

Termin-Aviso:

Naturvermittlungen im Naturpark:
Das große Krabbeln am 05.10.19 mit Marcus Zuba, 0676/4260650 oder www.marcuszuba.at

Besuchen Sie den Familienpark Hubhof. Spiel, Spaß und Abenteuer für Jung und Alt garantiert! 0664/4408003, oder <https://familienpark-hubhof.at/>

Bunte Blätter im Sonnenlicht am 06.10.19 mit Naturvermittlerin Eva Mayer, 0650/6685010

Das laufende und aktuelle Programm finden Sie auch auf unserer Homepage

www.naturpark-jauerling.at


 SCHMOLL
GmbH & Co KG

Büro:
Marbach an der Kleinen Krems 14
A-3613 Albrechtsberg
Tel.: 02876-226
Fax: 02876-227

**SCHOTTER- & SPLITTWERK
TRANSPORTUNTERNEHMEN
ERD- & ABBRUCHARBEITEN**

Steinbruch:
Bernhards
A-3623 Kottes
Tel.: 0664-222 86 22 od. 0676-75 72 75 2
E-Mail: office@schmoll-schotter.at

GRANDE FINALE - DAS SCHULFEST DER NMS WACHAU AM 25. JUNI 2019

Den Auftakt des Schulfestes bildete das Lied „Lasst uns miteinander“ des Schulchors unter der Leitung von FL Susanna Nunzer.

RL Peter Surböck freute sich, die vielen Gäste begrüßen zu dürfen: SchülerInnen und

deren „Fans“, VertreterInnen des öffentlichen Lebens der Schulgemeinden, Volksschuldirektorinnen, eine Reihe ehemaliger SchülerInnen sowie die Familie unserer Frau Direktorin Anita Klager.

Leider mussten wir zu einer Gedenkminute an den ehemaligen Direktor unserer Schule Walter Nunzer innehalten, der am 21.06.2019 im 85. Lebensjahr verstorben war.

FL Albert Riedel ließ gemeinsam mit einigen SchülerInnen im Jahresrückblick das Schuljahr 2018/19 Revue passieren.

„Mach mal Pause“ hieß es dann, als SchülerInnen einen Tanz mit diesem Titel zeigten.

Alle SchülerInnen haben sich in diesem Schuljahr um gute Leistungen bemüht, die besten wurden nun vor den Vorhang geholt und geehrt.



Mit den SchülerInnen der ersten Klasse haben FL Petra Müller und FL Elisabeth Nawratil einen Sketch in englischer Sprache einstudiert: „The Secret“ (Das Geheimnis).

Die SchülerInnen der vierten Klasse nahmen dann Abschied von der Schule. Mit einem Gedicht und einer Fotopräsentation zeigten sie ihre Highlights aus vier Jahren an der NMS Wachau. Wir wünschen ihnen auch an dieser Stelle nochmals alles Gute und viel Erfolg für ihren weiteren Schul-, Berufs- und Lebensweg.

Abschied nehmen hieß es auch von unserer Frau Direktorin Anita Klager, die mit 31.08.2019 in den wohlverdienten Ruhestand ging.

gGR Raimund Pichler würdigte ihre Leistungen für die

NMS Spitz und überreichte ihr das Schul-Logo in Gold.

Ein Chor aus sämtlichen SchülerInnen und LehrerInnen der Schule überraschte Fr. Dir. Klager mit dem Lied „Perhaps Love“ und dann nahmen sie ihr Leben und Wirken in einer berührenden Präsentation in den Blick, die Herbert König gemeinsam mit Elisabeth Nawratil, Petra Müller und Albert Riedel zusammengestellt hatte.

Mit einer sehr emotionalen Rede nahm Frau Direktorin Klager Abschied und präsentierte gleichzeitig als Nachfolgerin Ruth Eder, die bereits seit Februar Leiterin der VS Spitz und Mühldorf ist.

Gemütlich klang der laue Abend bei Getränken und Imbiss, für die der Elternverein sorgte, aus.




SBS
SCHEUMBAUER BRANDSCHUTZ SYSTEME E.U.

3622 Mühldorf/Wachau
 Bergwerk Straße 25
 Tel.: 066473458142
 Fax: 0271381039

www.scheumbauer-brandschutz.at

FERIENBETREUUNG IN DER VOLKSSCHULE MÜHLDORF 2019



Die Kinder waren wirklich mit großem Spaß dabei! Mittags wurde immer gemeinsam die Jause gegessen oder manchmal auch gekocht, was den Kindern ebenfalls viel Freude machte.



Heuer fanden erstmals 5 Wochen Ferienbetreuung in der Volksschule Mühldorf statt, die von Kindern im Alter von 7 – 13 Jahren besucht wurde.

Mit unterschiedlichen Themen versuchten wir, die Ferienzeit so abwechslungsreich wie möglich zu gestalten. Auch das gemeinsame Spiel kam dabei nicht zu kurz.

Einige Höhepunkte der Ferienbetreuung waren: Experimente aller Art, mit Gummistiefeln, Kescher und „Unter-Wasser-Kamera“ zum Bach, wo wir auch ein Picknick machten, eine Foto-Safari durch Mühldorf, wir bauten ein kleines Insektenhotel, der Besuch der Kinder in der Ferienbetreuung der Volksschule Spitz, ein Ausflug nach Krems zum Weltladen,

kreativ sein, gemeinsam kochen und backen wie z.B. süße Burger oder Croissants sowie Upcycling – aus Alt mach Neu.



Bmstr. Ing. Martina Schauer

Schauer Bauconsulting KG
 3622 Mühldorf, Bachstraße 16
 0664/89 14 750
planung@schauer-consulting.at
www.schauer-consulting.at

SCHAUER



CONSULTING

Bauberatung, Planung und Bauleitung

- Bauberatung
- Planungen
- Energieausweise
- Baubegleitung
- Bauaufsicht
- Beweissicherungen



Rááná Chili Garden

Jungpflanzen Manufaktur

Spezial Erden
und
natürliche Bodenhilfsstoffe

Chili Spezialitäten
aus dem
Spitzer Graben

MARKUS PREISER | Niederranna 7 | A-3622 Mühldorf
+43 (0) 676 / 77 22 474 | markus.preiser@gmx.at

KINDERGARTEN TRANDORF

AKTUELLER BILDUNGSKALENDER



Am Sonntag, den 23.6.2019 umrahmten die Kindergartenkinder Trandorf die Hl. Messe mit dem "Vater unser"-Lied. Anschließend luden die Mütter zur Agape ein. Mit den freiwilligen Spenden aus der

Agape wird neues Spielzeug für den renovierten Kindergarten Trandorf angeschafft. Das Kindergarten Team, die Kindergartenkinder und die Eltern bedanken sich recht herzlich für die Spenden.

Im Bildungskalender der Lernenden Region Südliches Waldviertel – Nibelungengau finden Sie Kurse, Vorträge, Seminare und Workshops zu den verschiedensten Themen.

Der Bildungskalender wird von den Bildungsanbietern der Region gemeinsam erarbeitet. Nehmen Sie sich etwas Zeit und machen Sie sich einen Überblick über das umfangreiche Angebot in der Region.



Versicherung – Sparen – Finanzierung – Leasing

Thomas Murth – Tel.: 0664 91 44 113

b&o – beratungs- und optimierungs KG

3512 Mautern, Austraße 7 3620 Spitz/Donau, Hauptstraße 15a, 2. OG

...bei UNS steht der KUNDE im Mittelpunkt...

...darum sind wir jetzt auch täglich im Büro in Spitz für Sie da!

NEUE ÖFFNUNGSZEITEN:

Montag – Freitag: 08:00 - 12:30 Uhr

Hauptstraße 15a, 2. OG; 3620 Spitz

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Der perfekte Versicherungsschutz vom professionellen Partner!

Ihr unabhängiges Versicherungsmakler-Team

Thomas Murth
Geschäftsführer

Anita Hick
Assistentin

IHR VERSICHERUNGSMAKLER
DIE BESTE VERSICHERUNG

..., denn **VERSICHERN** heißt **VERTRAUEN!**

FREIWILLIGE FEUERWEHR ELSARN



Feuerwehrfest

Von 2. bis 4. August veranstaltete die Feuerwehr Elsarn am Jauerling ihr traditionelles Feuerwehrfest.

Der Festbetrieb startete am Freitag mit der gemeinsamen Unterabschnittsübung. Abends wurde bei der ersten Elsarner Après-Ski-Party gefeiert.

Am Samstag fand wieder das Elsarner Riesenwuzzler Turnier statt. Im Anschluss wurde wieder zum Caribbean Summer Clubbing geladen und Urlaubsstimmung in den Spitzer Graben gezaubert.

Der Sonntag startete um 10:30 Uhr mit einer Feldmesse im Festzelt. Anschließend unterhielt der Musikverein Mühldorf beim Frühschoppen. Die traditionelle Maibaumverlosung um 17 Uhr bildete wieder den offiziellen Abschluss, der Maibaum ging heuer nach Mühldorf. Über den Hauptgewinn konnte sich in diesem Jahr Wolfgang Brunner freuen.

Ein großer Dank gilt den zahlreichen Helfern, Unterstützern und Gästen, die das Fest wieder zu einem vollen Erfolg gemacht haben.

Unterabschnitts-Übung

Am 2. August fand beim Abfallsammelzentrum Mühldorf die jährliche Unterabschnittsübung der Feuerwehren Elsarn, Mühldorf und Trandorf statt.

Übungsannahme waren ein Verkehrsunfall mit zwei beteiligten Fahrzeugen so-

wie ein Brand auf dem Gelände. Vom Bach aus sowie über einen Hydranten wurde die Wasserversorgung für die Löschmaßnahmen hergestellt, anschließend wurde ein Löschangriff von allen Seiten begonnen. Mit dem hydraulischen Rettungsgerät wurden die „Verletzten“ aus den Unfallfahrzeugen gerettet. Zum Abschluss wurde noch eine Ölsperre im Bach errichtet.



FREIWILLIGE FEUERWEHR MÜHLDORF



Feuerwehr Fest Mühldorf

Von 20. bis 22. Juni fand wieder unser Feuerwehr Fest in Mühldorf statt. Der Beginn des Festes fand nach der traditionellen Fronleichnamprozession statt. Anschließend sorgten DIE FÜRSTLICHEN für musikalische Begleitung bis in die Abendstunden und danach brachte DJ Andy White gute Stimmung in die Disco.

Am Freitag eröffnete der Musikverein Mühldorf mit einem Dämmerchoppen zum Einstieg in das Trachten Clubbing, wobei DJane Ginny und Matty Valentino für gute Partylaune sorgten.

Zum Abschluss fand am Samstag die große Maibaumverlosung statt, wobei der Hauptpreis ein Reisegutschein im Wert von EUR 500,- war.

Für den Ausklang des Festes sorgte Jägermeister DJ ALEX bei der Hangover Party.

Die Feuerwehr Mühldorf bedankt sich nochmals recht herzlich bei allen Helferinnen und Helfern, die wieder zum guten Erfolg dieses Festes beigetragen haben.



80. GEBURTSTAG



Die Feuerwehr Mühldorf gratuliert Herrn Ehrenoberbrandinspektor **Leopold Müller** recht herzlich zu seinem **80. Geburtstag**.

Landesfeuerwehr-Wettkämpfe

Heuer nahmen wieder zwei Gruppen unserer Wehr bei den 69. Landesfeuerwehrwettkämpfen in Traisen teil. Wobei Werner Siebenhandl, Florian Siebenhandl, Raphael Handl, Paul Dusatko und Maximilian Ottendorfer das Abzeichen in Bronze erhielten.

Ein ganz großer Dank ergeht an die NÖ Versicherung Team Haberl, die uns mit Trikots gesponsert hat.

Wasserdienst

Eine kleine Abordnung nahm beim Bezirkswasserleistungsbewerb in Spitz teil: Im Zillen-Einer Günter Dusatko, im Zillen-Zweier Andreas Muthenthaler und Christoph Bauer.

Auch bei den Landeswasserdienstleistungsbewerben in Ottenschlag waren wir heuer seit Langem wieder vertreten: Im Zillen-Einer mit Andreas Muthenthaler, im Zillen-Zweier mit Josef Schmid und Christoph Bauer, die das begehrte Wasserdienstleistungsabzeichen in Bronze erhielten.





MEHRWERT

MEHR ALS € 400,- SPAREN MIT DEM MEISNER MEHRWERTPASS

Mit unserem **meisner mehrwertpass** halten Sie Gutscheine für mehr Leistungen rund um Ihr Fahrzeug im Wert von mehr als € 280,- in Ihren Händen. Einfach den gewünschten Gutschein bei Ihrem nächsten Besuch in unserem Autohaus abgeben und profitieren.

Und wir bieten noch mehr! Mit den unterschiedlichen Angeboten von Unternehmen aus dem Waldviertel im Wert von mehr als € 200,- können Sie zusätzlich sich selbst verwöhnen. **Nutzen Sie die Preisvorteile und genießen Sie es!**

**SPAREN
IM AUTOHAUS**

**SPAREN
IM WALDVIERTEL**

**DIE GESCHENKSIDEE
FÜR AUTOFAHRER!**

**NUR ERHÄLTlich IM
AUTOHAUS MEISNER UM € 99,-**

meisner

3631 Ottenschlag
Spitzer Straße 37
Telefon 02872/7292
www.meisner.at

Autohaus
meisner
50 JAHRE
Volkswagen
in Ottenschlag

FREIWILLIGE FEUERWEHR TRANDORF



Erntefest Trandorf 2019

Wie jedes Jahr, eine Woche vor Schulbeginn, veranstalteten wir wieder unser traditionelles Erntefest im Festzelt und Feuerwehrhaus.

Nach den einwöchigen Aufbauarbeiten wurde an der Schank, Küche und an den diversen Bars

bestens für Speis und Trank sowie gute Unterhaltung gesorgt.

Die Partykriener, die Draufgänger, der MV Mühldorf, die Donauprinzen und natürlich auch unsere zahlreichen Festgäste sorgten an den 3 Tagen für gute Stimmung!

Auf diesem Weg möchten wir uns bei allen freiwilligen Helferinnen und Helfern, Sponsoren, Sachpreisspendern und natürlich unseren Besuchern bedanken, die uns so ein erfolgreiches Erntefest erst ermöglichen.

DANKE!



Laien-Defibrillator in Trandorf

Vom Reinerlös des diesjährigen Faschingsumzuges (Veranstalter: Bauernbund, Dorferneuerungsverein Trandorf, Dorfjugend Trandorf, FF Trandorf) wurde ein Laien-Defi-

brillator angeschafft.

Der Defibrillator wird bei dem überdachten Stiegenaufgang zwischen Kindergarten und Feuerwehrhaus montiert und ist somit jederzeit frei von außen zugänglich!

Im Herbst werden im Feuerwehrhaus Trandorf zwei Schulungen für alle Interessierten abgehalten (Termine werden noch bekannt gegeben).

SPORT IN MÜHLDORF - NEWSLETTER VOM XC-CLUB

WEINSTEINBIKE 2019 - 19-JÄHRIGES AUSNAHMETALENT SIEGT AUF MEDIUMDISTANZ

Heuer traf sich Österreichs MTB Marathon-szene zum 12. Mal in der Wachau, um bei der Weinsteinbike ihren Meister zu küren.

Strahlender Sonnenschein mit angenehmen bis warmen Temperaturen und perfekte Streckenbedingungen sollten ein schnelles Rennen garantieren.

Mehr als 200 Mountainbiker kamen nach Mühldorf/Trandorf und matchten sich in traumhafter Kulisse rund um den Jauerling.

Die WeinSteinBikeWachau wird auf 3 Distanzen ausgetragen und fordert sowohl den Elitefahrern als auch den ambitionierten Amateuren und Hobbyfahrern alles ab.

Der Mountainbikemarathon war die 5. Station der TOPSIX-Marathons 2019 und Niederösterreichs MTB-Marathonserie der MTB-Hobby Trophy 2019.

Auf der Extremdistanz über 70 km und 3000 Höhenmeter konnte der zweifache Weinsteinbike Triumphator Christoph MICK lange Zeit den souverän führenden Andreas WALDMANN vom im Blickwinkel behalten, ehe er in der vierten Stunde dem hohen Tempo Tribut zollen musste. Damit war der Start/Zielsieg für Andreas WALDMANN mit einer phantastischen



Laufzeit von 3:38:46.05 perfekt.

Zweiter wurde der Kärntner Daniel SCHARF-ZUSSNER nur wenige Sekunden vor dem Tagesdritten Michael KAMPELMÜLLER. Christoph MICK klassierte diesmal als Tagesvierter und verpasste damit das Podium nur knapp.

Die JAUerling Bergwertung ging ebenfalls an Tagessieger Andreas WALDMANN, der die Distanz vom Start in Trandorf bis zum Gipfelkreuz am Jauerling in phantastischen 28:19 Minuten bewältigte. Bei den Damen kürte sich die spätere Siegerin auf der Medium Distanz, Julia GIERLINGER, mit dem Titel JAUerling Bergsprintmeister 2019.

Auch eine Dame wagte sich auf die extreme Distanz mit 3200 Höhenmeter! Roswitha HENSE-

SIMENKO aus der Steiermark erreichte nach 6:06:03:39 gemeinsam mit ihrem Ehemann Adolf sichtlich gezeichnet von den Strapazen, aber glücklich, das Ziel in Trandorf.

Ein Regenguss in den letzten 30 Minuten sollte die letzte Herausforderung sein. Auch das wurde souverän gemeistert. Wir ziehen den Hut -

Chapeau!!!

Auf der Medium Distanz über 37km und 1700 Höhenmeter wurde um jede Position gefightet und die Führung wechselte mehrmals. Am Ende setzte sich ein ganz großes Hoffnungstalent des Österreichischen Mountainbikesports durch.

Es siegte der erst 19-jährige Oberösterreichler Daniel EICHMAIR in rekordverdächtiger Zeit von 1:52:47.30, nur 35 Sekunden vor Martin RAUSCHER.

Weitere 60 Sekunden später erreichte Routinier Christian BRACK das Ziel am Festgelände des Trandorfer Erntefestes der FF Trandorf, das an diesem Wochenende zeitgleich mit der Weinsteinbike die vielen Besucher zum Verweilen einlud.

HILLER

VERMESSUNG

Vermessung HILLER ZT OG

staatlich befugter und beedeter Ingenieurkonsulent
für Vermessung und Geoinformation



Bahnhofplatz 8
3500 Krems/Donau
T. 02732/83049
F. 02732/76500-4
vermess.krems@netway.at

www.vermessung-krems.at

**SPORT IN MÜHLendorf - NEWSLETTER VOM XC-CLUB
WEINSTEINBIKE 2019 - FORTSETZUNG**

Bei den Damen siegte auf der Medium Distanz die Siegerin aus 2017, Julia GIERLINGER, in 2:30:44.07 vor Laura RUMPL und der Kärntnerin Julia WIELTSCHNIG. Wir gratulieren recht herzlich zu den herausragenden Leistungen!

Auf der Sprintdistanz Light (20km 800 hm), die keineswegs ihrem Namen gerecht wird und trotz der kürzeren Distanz höchste Konzentration von ihren Akteuren verlangt, siegte bei den Damen Gertrude HASELMAYER in 1:12:05.80 vor Julia GRUBER und Susanne TANZER.

Bei den Herren sicherte sich die Kurzdistanz mit einer Gesamtzeit von knapp unter einer Stunde (59:02.03) Philipp KASTENHOFER, vor Markus BREITENFELLNER,



und Thomas STAMCAR. Lokalmatador Michael LORENZ, XC-Club Mühldorf, wird Vierter.

Der XC-Club Mühldorf Obmann Gerhard ZEILINGER und Cheforganisator der Weinsteinbike Wolfgang SEKORA überreichten den Siegern originelle handgefertig-

te Siegertrophäen aus der Caritas-Werkstatt Brauneegg.

Wolfgang Sekora bedankte sich bei den zahlreichen freiwilligen Helferinnen und Helfern, die immer wieder mit dabei sind und diesen Tag zum großen Fest für Mühldorf/Trandorf machen.

Ganz besonders bedankte er sich bei den Freiwilligen der Feuerwehr Trandorf, die das Festgelände und die gesamte Infrastruktur im Festzeltareal in Trandorf zur Verfügung stellten.

Wir freuen uns auf die nächste Weinsteinbike am 29. August 2020!

Fotos und Impressionen vom Weinsteinbike 2019 gibt es auf unserer Webseite www.weinsteinbike.at.

sicht perfekt : sitzt perfekt

waldviertel optik
und akustik

-50 %
auf das zweite
Brillenglas

Beim Kauf einer Brille erhalten Sie -50 % auf das zweite Brillenglas.

Aktion gültig bis Ende Oktober 2019. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar.

Würnsdorf . Waldhausen . Spitz
Hausmening . Purgstall . Ybbs
Neue Filiale in Melk am Kirchenplatz 5

www.waldvierteloptik.at  

17. NÖ TAGE DES OFFENEN ATELIERS

Im Rahmen der „17. NÖ Tage der Offenen Ateliers“ am 19. & 20. Oktober 2019 öffnen wieder über 1.000 Künstlerinnen und Künstler ihre Ateliers.

Das größte Event für Bildende Kunst und Kunsthandwerk des Landes bietet Interessierten die Möglichkeit, an einem Wochenende an zahllosen Orten zeitgenössische Kunst hautnah zu erleben. Ob Malerei, Bildhauerei, Fotografie, Film, Grafik, Schmuckdesign, Installationskunst oder Kunsthandwerk, überall kann bei freiem Eintritt den Kreativen über die Schulter geblickt werden.

Die Besucherinnen und Besucher können sich an diesem besonderen Wochenende inspirieren lassen, hinter die Kulissen

schauen, mit den Künstlerinnen und Künstlern ins Gespräch kommen, den Schaffensprozess live beobachten und auch Kunstwerke erwerben.

Die Kulturvernetzung führt die „NÖ Tage der Offenen Ateliers“ in Zusammenarbeit mit der Abteilung für Kunst und Kultur des Amtes der NÖ Landesregierung seit 2003 durch.

Informationen zu den teilnehmenden Künstlerinnen und Künstlern (Suche nach Regionen möglich!):

<http://www.kulturvernetzung.at/de/orte-und-menschen/#tdoa>



17. NÖ Tage der Offenen Ateliers

TAG DER BAUKULTUR AM 09.11.2019

Die Welterbegemeinden Wachau veranstalten am 09.11.2019 einen Tag der Baukultur in der Römerhalle in Mautern.

Derzeit ist das Projekt "Leitbild für das Bauen in der Wachau" eines der Hauptprojekte der Region. Um die Thematik auch in die Bevölkerung zu bringen, steht ein ganzer Tag im Zeichen des

Bauens.

Dabei spielt auch immer das Weltkulturerbe Wachau eine Rolle. Fragen wie "Was ist welterbegerecht?" sollen hier erörtert und greifbarer gemacht werden.



EHESCHLIESSUNGEN

Kerstin RAMBAUSEK,
Ertlstraße 30 &
Thomas BLAUENSTEINER,
Weiten

Markus WESTERMAYR,
Lothauhof 1 &
Mag. Cornelia GUNDACKER,
Muckendorf-Wipfing

Kristina LAMBERG,
Trenninggasse 5 &
Leopold STADLER,
Marbach a.d.D.

Andreas HÖBARTNER,
Johannes-Feld 14 &
Elisabeth GUSSEL, Gföhl

Ramona FELLNER,
Bachstraße 40 &
Matthias MITTERMÜLLER,
Ybbs a.d.D.

Wir gratulieren!

GEBURTEN

Niklas MAYER
Johannes-Feld 36

Lena WEBER
Zeile 10

Wir gratulieren den glücklichen Eltern!

BAUSPRECHTAGE DER BH KREMS

für Gewerbeangelegenheiten (Betriebsanlagenrecht, wasser- und baurechtliche Fragen)

jeweils donnerstags,

- 03. Oktober 2019
- 17. Oktober 2019
- 07. November 2019
- 28. November 2019
- 05. Dezember 2019
- 19. Dezember 2019

telefonische

Terminvereinbarung erbeten:

Tel.Nr. 02732-9025

Dw. 30239 oder 30243

NÖ Heckentag November 2019

Mit heimischen Hecken Insekten retten!

Es erwarten Sie über 50 heimische Strauch- und Baumarten, die Ihren Garten durch heimische Blüten, wichtige Wälder und naturnahe Hecken beleben und auf diese Weise Insekten ein sorgen. Mit der „NÖ Heckentag“ Hecke sind dort heimische Insektenarten. Sie erhalten das Hecke Insekten und erhalten zusätzlich durch eine bessere Bepflanzung, die Fruchtbarkeit in Ihrem Obst- und Gemüsegarten.

Eine lebendige Alternative zur Traufe
haben Sie sich mit dem Feld. Ab dem ersten Wildgänzelied des Jahres 2019 in der Gärten. Das ist ein wunderbares Erlebnis. Es ist ein Zusammen mit Natur. Insekten, Gärten, Obst, Gemüse, Gewächshäuser, Schneefall und der Hecke. Insekten sind eine unverzichtbare Nahrungsquelle für Sie.

Obst wie aus Großmutter's Garten
haben Sie es im Garten, nicht nur für den Hecke. Sie werden die Sorten von Apfel, Birne, Kirsche, Gunder, Pfirsich und Zwetschen. Jedes Frucht gekocht von Sie.

Bestellen & liefern lassen!
Bestellen Sie von 2. September bis 16. Oktober online auf www.heckentag.at
Geliefert wird zwischen 4. und 9. November frei Liefermöglichkeit per SMS
Info: telefonisch (02732) 9025-11111
checkentag.at
www.heckentag.at

www.heckentag.at

ÄRZTE WOCHENEND-DIENSTE BIS DEZEMBER 2019

September 2019

21. - 22.09. Weißenkirchen
28. - 29.09. Mühldorf

Oktober 2019

05. - 06.10. Weinzierl/Walde
12. - 13.10. Weißenkirchen
19. - 20.10. Aggsbach-Markt
26. - 27.10. Mühldorf

November 2019

01. - 03.11. Aggsbach-Markt
09. - 10.11. Weinzierl/Walde
16. - 17.11. Aggsbach-Markt
23. - 24.11. Weißenkirchen
30.11. Mühldorf

Dezember 2019

01.12. Mühldorf
07. - 08.12. Weinzierl/Walde
14. - 15.12. Aggsbach-Markt
21. - 22.12. Weißenkirchen
24. - 26.12. Mühldorf
28. - 29.12. Weißenkirchen
31.12. Weinzierl/Walde

Aggsbach-Markt: 02712/444

Dr. Bernhard SATOR
Dr. Thomas SMOLIK

Mühldorf: 02713/8200

Dr. Wolfgang BERTHOLD

Spitz: 02713/2200

Dr. Ferdinand MAYER
Dr. Julia HANNREICH

Weinzierl/Walde: 02717/82430

Dr. Klaus NENTWICH

Weißenkirchen: 02715/2200

Dr. Benedikt STADLBAUER
Dr. Klemens REINBERG

Der kassenärztlichen Wochenend- und Feiertagsdienst umfasst ausschließlich die Zeit zwischen 7:00 und 19:00 Uhr.

Die Nachtdienste (19:00 bis 7:00 Uhr) werden in ganz Niederösterreich von **Notruf NÖ** (erreichbar unter der Rufnummer **141**) erbracht.

Quelle: www.arztnoe.at

VERANSTALTUNGEN BIS DEZEMBER 2019

21.09. Alexander Goebel „Rote Lippen“ im DGH
22.09. Tag der Blasmusik
29.09. Erntedankfest, Pfarrkirche Niederranna
29.09. „Wachauer Kracherl“-Konzert im DGH
01.10. Herbstfest des Generationentreffs im Betreubaren Wohnen
26.10. Weinsteintour
01.11. Totengedenken
03.11. Blutspendeaktion im DGH
09.11. Gedenkabend für Verstorbene in der Pfarrkirche
16.11. Neue Bühne Wien „Freundschaftsspiel“ im DGH
23.11. Generationentreff - Theaterfahrt nach Baden
26.11. Generationentreff - Keksebacken im Gasthaus Busch
30.11. Weihnachtsmarkt und Christbaumsetzen in Trandorf
30.11. - 01.12. Adventmarkt der Pfarre im DGH
08.12. Adventkonzert der Musikschule, Pfarrkirche

12.12. Weihnachtsfeier des Pensionistenverbandes, Gasthof Siebenhandl
14.12. NewOrleans Dixielandband-Musikadvent im DGH
24.12. Kinderandacht am Kalvarienberg Unterranna
30.12. Blutspendeaktion im DGH

Blutspendeaktion

der **FF Trandorf**
findet aufgrund der
Umbauarbeiten in Trandorf



**am Sonntag,
3. November 2019,
von 08:30 Uhr
bis 12:30 Uhr**

**im Dorfgemeinschaftshaus
in Mühldorf statt.**

Impressum: "Mühldorfer Gemeindeblatt"
Medieninhaber, Herausgeber und Verleger:
Marktgemeinde Mühldorf
3622 Mühldorf, Markt 13
Verantwortlicher Schriftleiter: GR Penner
Layout u. Druck: Marktgemeinde Mühldorf
Verlagspostamt und Erscheinungsort:
3622 Mühldorf

JUBILÄEN (Oktober - Dezember)

Helga PROIDL

Ledertal 3
90. Geburtstag

Gottfried AUER

Markt 10
90. Geburtstag

Renate & Paul SCHOPF

Dorfstraße 17
Goldene Hochzeit

Maria MUTHENTHALER

Wegscheid 9
90. Geburtstag

Maria & Werner ZWECKMAYR

Unterranna 23
Goldene Hochzeit

Johanna MUTHENTHALER

Bachstraße 2/2
85. Geburtstag

Anna PREISBERGER

Muthstal 3
90. Geburtstag

Maria und Rudolf AUER

Ledertal 27
Diamantene Hochzeit

Leopold SIEBENHANDL

Povat 5
95. Geburtstag

Margarete SCHÄRFINGER

Dorfplatz 2
80. Geburtstag

Elfriede & Friedrich

PAMINGER
Unterranna 9
Goldene Hochzeit

Margaretha MARTIN

Bachstraße 30/1
80. Geburtstag

Maria & Josef SIEBENHANDL

Unterranna 16
Steinerne Hochzeit

Thomas HANSA

Unterranna 54
85. Geburtstag

Die Gemeindevertretung
gratuliert sehr herzlich
unseren Jubilarinnen
und Jubilaren!

Raiffeisenbank
Krems



EIN KONTO, VIELE VORTEILE

like!



ZU JEDEM NEUEN
JUGENDKONTO
GIBT ES EINEN GRATIS
JBL CLIP 3 SPEAKER

EIN GUTER FANG

raiffeisenclub.at/hechtgeil
raiffeisenbankkrems.at

Am Foto: Familie Catic mit Kundenbetreuer
Armin Paleskic, Bankstelle Furth;
E-Scooter von scooteremotion.at

